



Universitatea  
Ștefan cel Mare  
Suceava

Cod: R 79

|          |   |
|----------|---|
| Ediția:  | 2 |
| Revizia: | 0 |

# REGULAMENT

## Organizarea și funcționarea programelor de studii universitare integrate, finalizate cu diplomă comună, diplomă dublă sau diplomă multiplă

Regulamentul a fost aprobat în Ședința Senatului din 19.09.2024

Președinte Senat,

Prof. univ. dr. ing. Valentin POPA

|           | Numele și prenumele | Funcția          | Data       | Semnătura |
|-----------|---------------------|------------------|------------|-----------|
| Elaborat  | Mironeasa Costel    | Coordonator CEAC | 23.06.2021 |           |
| Revizuit  | Oroian Mircea       | Decan FIA        | 22.07.2024 |           |
| Verificat | Purici Ștefan       | Prorector        | 22.07.2024 |           |
| Verificat | Diaconu Mircea      | Prorector        | 22.07.2024 |           |
| Avizat    | Dimian Mihai        | Rector           | 30.07.2024 |           |

## Cuprins

|                                                                    |           |
|--------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>1. SCOP.....</b>                                                | <b>3</b>  |
| <b>2. DOMENIUL DE APLICARE.....</b>                                | <b>3</b>  |
| <b>3. DOCUMENTE DE REFERINȚĂ.....</b>                              | <b>3</b>  |
| <b>4. DEFINIȚII ȘI ABREVIERI .....</b>                             | <b>3</b>  |
| 4.1. Termeni și definiții.....                                     | 3         |
| 4.2. Abrevieri .....                                               | 4         |
| <b>5. CONȚINUT .....</b>                                           | <b>4</b>  |
| 5.1. Dispoziții generale.....                                      | 4         |
| 5.2. Organizarea programelor de studii universitare integrate..... | 5         |
| 5.3 Admiterea .....                                                | 7         |
| 5.4. Programul de formare .....                                    | 8         |
| 5.5. Recunoașterea reciprocă a creditelor.....                     | 10        |
| 5.6. Finalizarea studiilor.....                                    | 10        |
| <b>6. RESPONSABILITĂȚI.....</b>                                    | <b>10</b> |
| <b>7. DISPOZIȚII TRANZITORII.....</b>                              | <b>12</b> |
| <b>8. DISPOZIȚII FINALE .....</b>                                  | <b>12</b> |
| <b>9. ANEXE.....</b>                                               | <b>12</b> |
| Anexa 1.....                                                       | 13        |
| Anexa 2.....                                                       | 18        |
| Anexa 3.....                                                       | 21        |
| Anexa 4.....                                                       | 27        |
| Anexa 5.....                                                       | 31        |

## 1. SCOP

Regulamentul stabilește metodologia de organizare și funcționare a programelor de studii universitare integrate, în baza unui acord interinstituțional de colaborare dintre Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava și o universitate sau mai multe din România sau alte țări.

## 2. DOMENIUL DE APLICARE

Regulamentul este utilizat pentru organizarea programelor de studii universitare integrate ce conduc la eliberarea de diplome comune, diplome duble sau multiple.

## 3. DOCUMENTE DE REFERINȚĂ

- 3.1. **Legea nr. 199/2023 a învățământului superior**, cu modificările și completările ulterioare
- 3.2. **OME nr. 4637/2024** privind aprobarea Metodologiei-cadru pentru organizarea și funcționarea programelor de studii universitare integrate organizate în cadrul instituțiilor de învățământ superior din România, finalizate cu diplomă comună sau diplomă dublă sau multiplă
- 3.3. **R10** - Regulament privind organizarea și desfășurarea examenelor de admitere
- 3.4. **R41** - Regulament privind organizarea programelor de studii de licență
- 3.5. **R43** - Regulament privind organizarea și desfășurarea studiilor universitare de masterat
- 3.6. **R11** - Regulament de organizare și desfășurare a programelor de studii universitare de doctorat
- 3.7. **R54** - Regulament privind organizarea și desfășurarea examenelor de finalizare a studiilor

## 4. DEFINIȚII ȘI ABREVIERI

### 4.1. Termeni și definiții

**Absolvent** – studentul care a acumulat toate creditele aferente disciplinelor din planul de învățământ sau care a obținut note de trecere la toate disciplinele din planul de învățământ.

**Program de studii universitare integrate** – program de studii desfășurat în baza unui acord, conform curriculei convenite între universitatea de origine și universitatea gazdă, ce conduce la o diplomă comună sau la diplome duble/multiple.

**Universitatea de origine** – instituția de învățământ superior implicată în organizarea programului integrat, la care studentul a depus actele originale și în care acesta desfășoară fizic cea mai mare parte a activităților de formare.

**Universitatea gazdă** – instituția de învățământ superior implicată în organizarea programului integrat, la care studentul a fost admis în baza protocolului încheiat cu universitatea de origine și care desfășoară activitățile ce țin de modulele specifice.

## 4.2. Abrevieri

|               |                                                                    |
|---------------|--------------------------------------------------------------------|
| <b>ARACIS</b> | – Agenția Română de Asigurare a Calității în Învățământul Superior |
| <b>CEAC</b>   | – Comisia pentru Evaluarea și Asigurarea Calității                 |
| <b>ECTS</b>   | – Sistemul european de credite transferabile                       |
| <b>SEIS</b>   | – Spațiul european al învățământului superior                      |
| <b>SRIAE</b>  | – Serviciul de Relații Internaționale și Afaceri Europene          |
| <b>USV</b>    | – Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava                      |

## 5. CONȚINUT

### 5.1. Dispoziții generale

- 5.1.1 (1) Programele de studii integrate pot fi organizate în comun de două sau mai multe instituții de învățământ superior acreditate din SEIS, recunoscute de statul de origine, acreditate în urma unui proces de evaluare externă efectuat de o agenție de asigurare a calității în învățământul superior înregistrată în Registrul European pentru Asigurarea Calității în Învățământul Superior. (2) Programele de studii integrate se pot organiza la nivel național, atunci când toate instituțiile de învățământ superior implicate sunt din România, sau transnațional/internațional, atunci când cel puțin două țări diferite sunt reprezentate în rândul instituțiilor de învățământ superior implicate.
- 5.1.2 (1) În cazul programelor de studii integrate, evaluarea externă a calității educației, în vederea acreditării, se realizează fără parcurgerea procedurii de autorizare de funcționare provizorie. (2) Acreditarea programelor de studii integrate finalizate cu diplomă comună sau cu diplomă dublă sau multiplă se realizează fără parcurgerea procedurii de autorizare de funcționare provizorie și fără a se face distincție în ceea ce privește limba de predare și spațiul geografic în care se desfășoară. (3) Programele de studii deja acreditate în România care, printr-un acord interinstituțional, devin incluse într-o asociere de programe de studii în vederea emiterii unei diplome duble sau multiple nu necesită o acreditare suplimentară, urmând a fi evaluate periodic conform termenelor prevăzute de legislația în vigoare.
- 5.1.3 (1) În USV se pot organiza și desfășura programe de studii universitare integrate pentru orice ciclu de studii universitare, după cum urmează: ciclul scurt - studii universitare de scurtă durată, ciclul I - studii universitare de licență, ciclul II – studii universitare de masterat, ciclul III - studii universitare de doctorat, pentru programe acreditate. (2) În cadrul programelor de studii universitare integrate, universitățile partenere utilizează Sistemul European de Credite Transferabile pentru evaluarea studenților. (3) Informațiile referitoare la organizarea programelor de studii universitare integrate vor fi postate pe pagina web a facultăților care organizează programul.
- 5.1.4 Durata programelor de studii integrate poate fi:
- a) doi ani pentru studii universitare de scurtă durată;
  - b) trei sau patru ani pentru programele de studii universitare de licență, după caz;
  - c) cinci sau șase ani pentru programele de studii universitare din domeniile reglementate la nivelul Uniunii Europene, după caz;
  - d) un an sau doi pentru programele de studii universitare de masterat, după caz;
  - e) patru ani pentru programele de studii universitare de doctorat.
- 5.1.5 (1) Programele de studii universitare integrate pot fi organizate la următoarele forme: învățământ cu frecvență, învățământ cu frecvență redusă și învățământ la distanță, conform acordului interinstituțional. (2) Modul de desfășurare a activităților

didactice, în funcție de forma de învățământ, se stabilește prin acordul interinstituțional, în conformitate cu legislația aplicabilă în fiecare țară.

5.1.6 Programele de studii integrate se finalizează cu diplomă comună sau diplomă dublă ori multiplă. Conținutul și formatul actelor de studii pentru programele de studii integrate, precum și limba de redactare a acestora se aprobă de către Senatul USV, conform acordurilor interinstituționale.

5.1.7 Acordurile interinstituționale încheiate de către USV vor fi elaborate cu respectarea prevederilor prezentului regulament de organizare și a funcționare a programelor de studii integrate.

## **5.2. Organizarea programelor de studii universitare integrate**

5.2.1 (1) Propunerea de inițiere a unui program de studii universitare integrate cu o universitate din străinătate va fi fundamentată de directorul de departament și va cuprinde informații privind motivația, acordul de principiu al universității posibil partener, planul de învățământ, fișele disciplinelor, disciplinele care pot fi echivalate, disciplinele specifice fiecărei universități care nu pot fi echivalate. (2) Demersul de inițiere a unui program de studii universitare integrate va fi analizat și supus avizului consiliului facultății în care urmează să se desfășoare programul de studii. (3) Decanul facultății va înainta Consiliului de Administrație al USV propunerea în vederea avizării și declanșării demersului de încheiere a acordului interinstituțional de colaborare.

5.2.2 Conducerea facultății se va asigura că asocierea USV cu o altă instituție de învățământ superior acreditată din SEIS, pentru crearea unui program de studii universitare integrate, se poate realiza numai dacă sunt îndeplinite următoarele condiții: a) fiecare instituție care se asociază este acreditată și recunoscută de țara de proveniență, are dreptul de a organiza studii universitare pentru nivelul de calificare în care se încadrează respectivul program de studii; b) programul de studii universitare să fie integral elaborat în conformitate cu Sistemul European de Credite Transferabile (SECT/ECTS).

5.2.3 Acordul interinstituțional trebuie să cuprindă cel puțin următoarele elemente: calitatea fiecărei instituții participante, respectiv coordonatorul programului de studii integrate, dacă este cazul, și partenerul/partenerii în cadrul programului; responsabilitățile fiecărei instituții; structura disciplinelor din cadrul programului de studii; condițiile de admitere; conținutul ghidului de studii; drepturile și obligațiile studenților; mobilitatea studenților și a cadrelor didactice; regulile aplicabile finalizării studiilor; formatul actelor de studii; modalitatea eliberării și recunoașterea actelor de studii; modalitatea de finanțare a acestor programe de studii. Totodată, acordul interinstituțional va conține prevederi privind recunoașterea automată a examenelor susținute la instituțiile partener, inclusiv a examenului de finalizare a studiilor.

5.2.4 (1) Acordul va preciza denumirea programelor de studii universitare care vor funcționa în regim de programe de studii universitare integrate și modalitățile de organizare a procesului de instruire și formare (Anexa 1). (2) În baza acordului, la absolvire, studentul înmatriculat la aceste programe de studii va primi diplomă comună sau diplomă dublă sau multiplă, în cazul programelor cu diplomă comună sau cu diplomă dublă sau multiplă, din partea universităților organizatoare, dacă îndeplinește condițiile și cerințele impuse în conformitate cu precizările legislative în vigoare din țările respective.

5.2.5 Curriculumul acestui tip de program este elaborat și organizat în comun de instituțiile de învățământ superior partener în organizarea programului de studii

- universitare integrate și conduce la o diplomă comună sau la diplome duble sau multiple, însoțită/însoțite de un supliment comun, conform formatului stabilit în acordul interinstituțional încheiat între instituțiile de învățământ superior partenere. Suplimentul la diplomă se eliberează gratuit, în limba română și o limbă de circulație internațională utilizată în cadrul parteneriatului.
- 5.2.6 Proiectul acordului interinstituțional internațional de colaborare va fi înaintat spre analiză și avizare Prorectorului cu activitatea didactică și asigurarea calității, respectiv Prorectorului cu Imaginea universității, relații internaționale și dezvoltare europeană.
- 5.2.7 În urma obținerii avizului favorabil din partea celor două prorectorate, Rectorul USV va semna acordul în vederea organizării programului de studii universitare integrate.
- 5.2.8 (1) Coordonarea programului de studii integrate, stabilit potrivit acordurilor interinstituționale, va fi asigurată de către un director/coordonator, în funcție de condițiile stabilite cu instituțiile partenere în acordul interinstituțional. (2) Directorul/coordonatorul va fi desemnat de către rectorul USV și va asigura comunicarea cu reprezentanții instituțiilor partenere și va îndeplini toate atribuțiile stabilite prin acordul interinstituțional, pentru buna organizare a activităților pe care le implică programul de studii integrate.
- 5.2.9 Coordonarea programului de studii integrate la nivelul parteneriatului stabilit va fi realizată de către un consiliu academic compus din reprezentanți ai tuturor instituțiilor partenere, din care vor face parte cel puțin directorii / coordonatorii programelor de studii universitare integrate din cele două universități și un membru de la nivelul conducerii fiecărei facultăți.
- 5.2.10 (1) Universitățile organizatoare au dreptul și responsabilitatea de a face modificări ale curriculei proprii pentru a respecta standardele naționale de acreditare. (2) După semnarea acordului, dacă sunt necesare modificări ale planului de învățământ sau ale fișelor de disciplină, acestea vor fi comunicate corespunzător și de îndată, în scris, universităților partenere în vederea armonizării cerințelor pentru programul de studii desfășurat în comun. (3) Comunicarea se va face cu cel puțin 3 luni de zile înainte de începerea anului universitar.
- 5.2.11 (1) Pentru o bună funcționare a acordului între USV și universitatea parteneră, în cazul programelor integrate cu dublă diplomă, compatibilitatea denumirii și a conținutului disciplinelor din cadrul celor două programe de studii trebuie să fie de minimum 50%, iar în cazul programelor integrate cu diplomă multiplă, gradul minim de compatibilitate va fi stabilit prin acordul interinstitucional. (2) Echivalarea conținutului curriculei se va realiza prin intermediul unei convenții de echivalare cuprinsă în acord. (3) Prin acord se vor stabili disciplinele care sunt echivalate total sau parțial folosind principiile sistemului european de credite transferabile. (4) Pentru echivalarea disciplinelor, responsabili de programe vor analiza planurile de învățământ aflate în vigoare și conținutul disciplinelor, astfel încât să fie stabilit în protocol gradul de compatibilizare al disciplinelor efectuate de studenți în universitățile partenere.
- 5.2.12 (1) În cazul disciplinelor compatibile care au alocate numere diferite de credite în planurile de învățământ, se poate considera echivalarea totală a disciplinei, recunoașterea notei obținute de student în universitatea parteneră și a numărului de credite prevăzut pentru respectiva disciplină în planul USV de învățământ dacă numărul de ore aferent disciplinei și conținutul acesteia este aproximativ același. (2) Dacă numărul de ore sau conținutul disciplinei sunt semnificativ diferite, disciplina nu poate fi echivalată sau poate fi parțial echivalată (în funcție de gradul de

similaritate), studentul de la universitatea parteneră urmând să parcurgă anumite capitole specificate în protocol, să susțină o evaluare parțială în USV și să primească o notă obținută prin mediere proporțională cu conținutul echivalat, toate acestea fiind prevăzute în convenția de echivalare. Nota astfel obținută va fi trecută în catalogul USV și se va acorda numărul de credite din planul de învățământ al USV. În cazul disciplinelor neechivalate, studentul de la universitatea parteneră trebuie să le parcurgă în întregime, proces finalizat cu evaluare. (3) Pentru studenții de la universitatea parteneră, participanți la programele de studii universitare integrate, se pot organiza module speciale de activități didactice pentru discipline neechivalate sau parțial echivalate, în perioade convenite de coordonatorii programelor de studii.

- 5.2.13 Universitățile organizatoare vor rezerva un număr suficient de locuri pentru studenții participanți în cadrul programelor de studii universitare integrate. Numărul studenților care sunt înmatriculați la programele de studii universitare integrate în cadrul USV nu poate depăși capacitatea de școlarizare a programului stabilită conform reglementărilor în vigoare.
- 5.2.14 Toți studenții care intră în programele de studii universitare integrate trebuie:
- a) să urmeze curriculele prevăzute în acord;
  - b) să îndeplinească condițiile impuse de regulamentele în vigoare ale universităților partenere referitoare la obținerea diplomei.
- 5.2.15 Limba/Limbile de desfășurare a activităților didactice va fi convenită de universitățile organizatoare în acord.
- 5.2.16 Situația școlară a studenților participanți la programe de studii universitare integrate în cadrul unei universități trebuie transmisă în mod oficial către universitatea parteneră, pentru recunoașterea notelor pentru disciplinele stabilite prin acord.

### 5.3 Admiterea

- 5.3.1 Universitățile partenere aduc la cunoștința candidaților, cu cel puțin 6 luni înainte de susținerea examenului de admitere, prin afișare la sediul instituțiilor și pe pagina web proprie, informații privind taxele de școlarizare, organizarea și desfășurarea procesului de admitere, conținutul programului de studii, organizarea procesului de învățământ, numărul de locuri disponibile, conform prevederilor acordurilor interinstituționale.
- 5.3.2 (1) Admiterea la programele de studii universitare integrate cu diplomă dublă sau multiplă se face în baza unei cereri depuse și a dosarului de candidatură numai de către studenții înmatriculați în anul I la una dintre universitățile organizatoare. (2) Numărul maxim de studenți repartizați fiecărei instituții de învățământ superior din asociere este stabilit prin acordul interinstituțional, cu respectarea capacității maxime de școlarizare, în conformitate cu legislațiile naționale în vigoare. (3) Înscrierea și înmatricularea la aceste programe de studii vor avea loc conform calendarului privind structura anului universitar al fiecărei universități partenere, înainte de începerea anului universitar.
- 5.3.3 1) Admiterea la programele de studii universitare integrate cu diplomă comună se face în baza unei cereri individuale și a dosarului de candidatură depuse la universitatea parteneră desemnată în acordul interinstituțional drept universitate organizatoare sau la fiecare universitate parteneră în parte. (2) Numărul maxim de studenți repartizați fiecărei instituții de învățământ superior din asociere este stabilit prin acordul interinstituțional, cu respectarea capacității maxime de școlarizare, în conformitate cu legislațiile naționale în vigoare. (3) Perioada de înscriere a candidaților va fi stabilită de comun acord de către universitățile partenere. (4)

- Înmatricularea la aceste programe de studii va avea loc conform calendarului privind structura anului universitar al fiecărei universități partenere, înainte de începerea anului universitar.
- 5.3.4 (1) Universitățile partenere organizează procesul de admitere în conformitate cu propriile norme și regulamente. (2) Criteriile de selecție și de evaluare a candidaților, precum și documentele din dosarul de admitere vor fi stabilite prin acordul interinstituțional. (3) Fiecare dintre instituțiile partenere este responsabilă de verificarea condițiilor de eligibilitate a cererilor de înscriere primite. Cererile de înscriere și dosarele de candidatură vor fi supuse unui proces de evaluare comun de către o comisie mixtă de admitere, constituită cu respectarea regulilor din acordul interinstituțional și a celor naționale, din reprezentanți ai instituțiilor partenere.
- 5.3.5 Rezultatele admiterii vor fi afișate pe pagina web a facultății/universității și vor fi aduse la cunoștința studenților participanți prin mijloace adecvate.
- 5.3.6 (1) Admiterea și înmatricularea cetățenilor statelor membre ale Uniunii Europene, ai statelor aparținând Spațiului Economic European și ai Confederației Elvețiene, în toate ciclurile de studii universitare, se realizează în aceleași condiții prevăzute de lege pentru cetățenii români, inclusiv în ceea ce privește taxele de școlarizare. (2) Admiterea și înmatricularea românilor de pretutindeni, precum și a cetățenilor din state terțe ale Uniunii Europene, se realizează în baza metodologiilor speciale elaborate de către ministerul de resort.
- 5.3.7 (1) După declararea studenților admiși, aceștia au obligația să depună documentele solicitate, în vederea înmatriculării lor, conform prevederilor legislative din fiecare țară. (2) După înmatriculare, universitatea parteneră transmite universității de origine a studenților scrisorile de acceptare a studenților selectați cu precizarea informațiilor de identificare convenite în cadrul acordului. (3) Studenții admiși vor figura în Registrul matricol al universităților organizatoare.
- 5.3.8 Candidatul declarat admis la un program de studii universitare integrate are calitatea de student/student-doctorand pe întreaga perioadă a prezenței sale în cadrul programului respectiv, de la înmatriculare și până la susținerea examenelor sau a examenului de finalizare a studiilor sau exmatriculare, cu excepția perioadelor de întrerupere a studiilor.
- 5.4. Programul de formare**
- 5.4.1 Studenții înmatriculați la programele de studii universitare integrate trebuie să îndeplinească condițiile impuse de reglementările naționale și regulamentele în vigoare ale universităților organizatoare referitoare la obținerea diplomei.
- 5.4.2 Personalul care desfășoară activități didactice în cadrul programului de studii integrat trebuie să facă dovada cunoașterii la nivel avansat a limbii de predare/limbilor de predare ale programului respectiv.
- 5.4.3 În cazul programelor de studii desfășurate într-o altă limbă decât limba română, studenții participanți trebuie să facă dovada cunoașterii acelei limbi.
- 5.4.4 Repartizarea disciplinelor pe semestre, alocarea creditelor pe discipline și evidențierea formelor de evaluare la fiecare disciplină sunt cuprinse în planul de învățământ al programului de studii convenit în acordul interinstituțional de stabilire a programului de studii integrate. Conținutul predării și învățării, rezultatele învățării, metodele de predare și de evaluare și bibliografia aferentă sunt cuprinse în fișele disciplinelor.

- 5.4.5 Studenții înscriși la programele de studii universitare integrate vor putea participa la module de cursuri ale universităților partenere, astfel încât să acumuleze numărul de credite necesar finalizării studiilor.
- 5.4.6 (1) Universitatea de origine stabilește pentru fiecare student propriu înscris în programul de studii universitare integrate un contract de studii în care este detaliat parcursul și programul de studii ale universităților organizatoare. (2) Contractul de studii va fi semnat de părți (student, universitate) și va avea ca anexă Convenția de echivalare semnată între instituțiile organizatoare ale programului (Anexa 2). (3) Orice prelungire a școlarității în raport cu Contractul de studii inițial, trebuie să conducă la un nou contract de studii care urmează a fi semnat de către părți.
- 5.4.7 (1) Studenții care participă la programul de studii universitare integrate vor plăti taxa de studiu și alte taxe solicitate de universitate (dacă este cazul). (2) Cheltuielile de transport, subzistență, asigurare și orice alte cheltuieli personale pe durata mobilității la universitatea gazdă sunt suportate de studentul care efectuează mobilitatea sau sunt asigurate din fondurile universităților partenere ori din finanțări externe. (3) Pe perioada mobilității, studentul își păstrează toate drepturile bănești câștigate înaintea mobilității (de exemplu, bursă de merit, bursă de excelență, bursă socială etc.).
- 5.4.8 (1) Condițiile privind asigurarea facilităților referitoare la mobilitate sunt prevăzute în acord și vor fi susținute de ambele universități organizatoare prin alocare de resurse. (2) Mobilitățile pentru studenții care iau parte la programele integrate vor fi organizate de către universitatea gazdă. (3) Atunci când există solicitări privind mobilitățile cadrelor didactice, acestea vor fi organizate de către universitatea gazdă.
- 5.4.9 (1) Studenții înscriși în programul de studii universitare integrate vor avea aceleași drepturi și obligații ca studenții instituției gazdă, acestea fiind stabilite prin contractul de studii, prin dispozițiile cuprinse în legislația în vigoare, carta universitară și regulamentele instituției, precum și prin dispozițiile cuprinse în acordul interinstituțional. (2) Pe timpul stagiului de mobilitate, studenților și cadrelor didactice li se vor asigura accesul gratuit la toată infrastructura universității destinată activităților didactice și de cercetare (laboratoare, internet, bibliotecă, restaurante universitare, sală de sport etc.). (3) Evaluarea studenților pe parcurs, pentru disciplinele studiate în cadrul fiecărei instituții de învățământ superior, se va realiza cu respectarea condițiilor prevăzute în fișele disciplinelor, conform regulilor adoptate în cadrul instituției de învățământ, și în conformitate cu prevederile acordului interinstituțional.
- 5.4.10 (1) La finalizarea studiilor, studentul trebuie să obțină toate punctele de credit transferabile (ECTS) prevăzute în contractul de studii la instituția gazdă. (2) În cazul în care studentul nu obține minimul de credite la universitatea gazdă, acesta va fi exclus din programul de studii universitare integrate cu diplomă dublă sau multiplă și va rămâne înscris doar la universitatea de origine, fiind declarat exmatriculat de la universitatea gazdă. (3) În cazul în care studentul nu obține minimul de credite la universitatea gazdă, acesta va fi exclus din programul de studii universitare integrate cu diplomă comună.
- 5.4.11 Situația școlară a studentului care efectuează mobilitatea, transmisă de la universitatea gazdă în mod oficial, este recunoscută în mod automat de către universitatea de origine. Universitatea gazdă va întocmi foaia matricolă a absolventului în baza situației școlare obținute ca urmare a parcurgerii și respectării programului de studii universitare integrate. În baza acestor documente, universitatea va întocmi suplimentul la diplomă al absolventului.

## **5.5. Recunoașterea reciprocă a creditelor**

- 5.5.1 Creditele ECTS și notele obținute la una dintre universități vor fi integral recunoscute de către celelalte universități partenere, în concordanță cu termenii și condițiile stabilite în baza acordului interinstituțional și cu prevederile legale în vigoare în fiecare țară.
- 5.5.2 Pentru a obține diploma comună, diploma dublă sau diploma multiplă, studenții înscriși la programe de studii universitare integrate trebuie să obțină numărul minimum de credite ECTS stabilit în cadrul acordului interinstituțional, inclusiv creditele pentru examenul de finalizare a studiilor.

## **5.6. Finalizarea studiilor**

- 5.6.1 (1) Pentru a obține diploma de absolvire USV, studentul trebuie să obțină note la toate disciplinele din planul de învățământ al USV (2) Absolventul unui program de studii universitare integrate poate susține examenul de finalizare a studiilor la oricare dintre instituțiile de învățământ superior semnatare ale acordului interinstituțional, conform prevederilor acestuia. (3) În cazul studenților care aleg susținerea examenului de finalizare a studiilor în cadrul USV, pentru redactarea și coordonarea lucrării de absolvire/licență/disertație/de doctorat, precum și pentru organizarea, desfășurarea și susținerea examenelor de finalizare a studiilor se aplică prevederile regulamentelor proprii privind examenele de finalizare a studiilor, precum și cele ale acordului interinstituțional.
- 5.6.2 (1) Studenții de la programele de studii universitare integrate vor susține o singură lucrare de finalizare a studiilor care va respecta standardele de exigență și rigorile specifice din ambele universități. Se recomandă desemnarea a doi conducători științifici, de la instituțiile partenere. (2) Lucrarea de finalizare poate fi susținută în fața unei comisii mixte din care vor face parte cadre didactice din universitățile organizatoare, sau în fața unor comisii individuale, câte una de la fiecare universitate parteneră. (3) Comisiile mixte /comisiile individuale de finalizare a studiilor vor fi aprobate de entitățile abilitate din fiecare universitate în conformitate cu prevederile legale din fiecare țară.
- 5.6.3 În vederea eliberării diplomei, universitatea gazdă va trimite la universitatea de origine copii ale foii matricole, conform cu originalul (semnate și ștampilate de conducerea facultății și a universității gazdă).
- 5.6.4 Eliberarea diplomei, acordată de universitatea gazdă, se face conform principiilor stabilite în cadrul acordului care prevede recunoașterea reciprocă a creditelor obținute în universitatea de origine și în conformitate cu legislația în vigoare a fiecărei țări.

## **6. RESPONSABILITĂȚI**

- 6.1 **Consiliul de administrație** are următoarele responsabilități și atribuții:
- a) aprobă inițierea programelor de studii universitare integrate;
  - b) asigură și alocă resursele necesare pentru desfășurarea programelor de studii universitare integrate;
  - c) asigură respectarea acordului interinstituțional;
  - d) stabilește și aprobă calendarul de admitere a studenților candidați pentru participarea la programul de studii universitare integrat.
- 6.2 **Prorectorul cu imaginea universității relații internaționale și dezvoltare europeană**
- a) avizează proiectul acordului interinstituțional internațional;
  - b) avizează actualizările acordurilor particulare și a anexelor corespunzătoare.

- 6.3 **Prorectorul cu activitatea didactică și asigurarea calității**
- a) avizează planul de învățământ al programului de studii universitare integrat;
  - b) avizează actualizările planului de învățământ;
- 6.4 **Decanul** are următoarele responsabilități și atribuții:
- a) înaintează Consiliului de Administrație al USV propunerea pentru desfășurarea programului de studii universitare integrat;
  - b) organizează concursul de admitere;
  - c) semnează rezultatele concursului de admitere;
  - d) desemnează persoana de conducere participantă în cadrul consiliului academic de coordonare a programului de studii universitare integrat;
  - e) urmărește ca personalul calificat care desfășoară activități didactice în cadrul programului de studii integrat cunoaște la nivel avansat limba de predare/limbile de predare ale programului respectiv;
  - f) monitorizează modul de desfășurare a programului.
- 6.5 **Consiliul facultății** are următoarele responsabilități și atribuții:
- a) avizează propunerea de inițiere a programului de studii universitare integrat;
  - b) avizează criteriile și metodologia proprie de organizare și desfășurare a concursului de admitere a studenților candidați pentru participarea la programul de studii universitare integrat;
  - c) aprobă Ghidul de studii;
  - d) avizează actualizările pentru acordurile particulare și anexele corespunzătoare.
- 6.6 **Directorul de departament** are următoarele responsabilități și atribuții:
- a) face propuneri pentru inițierea unui program de studii universitare integrat și întocmește documentația de motivare;
  - b) supune spre avizare consiliului facultății propunerea de program;
  - c) asigură promovarea programului de studii universitare integrat;
  - d) elaborează Ghidul de studii.
- 6.7 **Consiliul academic de coordonare** are următoarele responsabilități și atribuții:
- a) stabilește criteriile și metodologia proprie de organizare și desfășurare a concursului de admitere a candidaților pentru participarea la programul de studii universitare integrat;
  - b) menține legătura cu universitatea parteneră în vederea asigurării bunei desfășurări a activităților prevăzute în cadrul acordului interinstituțional internațional;
  - c) se întrunește cel puțin anual, și ori de câte ori este nevoie, pentru a rezolva situațiile privind buna desfășurare a programului de studii.
- 6.8 **Comisia mixtă de admitere** are următoarele responsabilități și atribuții:
- a) aplică normele și prevederile legale privind procesul de admitere a candidaților;
  - b) verifică dosarele candidaților;
  - c) stabilește ierarhia candidaților pe baza criteriilor de admitere și întocmește listele cu cei admiși și respinși.
- 6.9 **Directorul/Coordonatorul programului de studii universitare integrat** are următoarele responsabilități și atribuții:
- a) participă în consiliul academic de coordonare a programului de studii;
  - b) comunică modificările necesare apărute ca urmare a unor solicitări de reglementare;
  - c) menține comunicarea cu omologul de la facultatea/facultățile parteneră/e privind orice problemă apărută în derularea programului de studii, precum și cu studenții înscriși la programul de studii universitare integrat;
  - d) monitorizează buna derulare a schimburilor și mobilităților;
  - e) propune actualizarea acordurilor particulare și a anexelor corespunzătoare;

- f) organizează întrunirile necesare bunei funcționări a schimburilor.
- 6.10 **Secretariatul facultății** are următoarele responsabilități și competențe:
- a) primește și verifică documentele de înscriere la concursul de admitere depuse de studenți;
  - b) transmite pentru afișare rezultatele concursului de admitere;
  - c) arhivează documentele concursului de admitere;
  - d) transmite aprobările de școlarizare eliberate de ministerul de resort, universităților partener;
  - e) înmatriculează studenții admiși în programul integrat în Registrele matricole;
  - f) întocmește cataloagele pentru disciplinele considerate ca diferențe și introduce notele echivalate conform convențiilor de echivalare, în situația școlară a studenților;
  - g) transmite documentele oficiale privind situația școlară a studenților către universitatea parteneră.

## 7. DISPOZIȚII TRANZITORII

Programele de studii universitare integrate aflate în derulare în cadrul universității vor continua să funcționeze cu adaptarea acordurilor la legislația actualizată conform procedurilor din prezentul regulament.

## 8. DISPOZIȚII FINALE

- 8.1. Aprobarea modificării prezentului regulament este de competența senatului universitar.
- 8.2. Prezentul regulament intră în vigoare din momentul aprobării în Senatul USV.
- 8.3. Verificarea modului în care se aplică prezentul regulament se realizează de către rector.

## 9. ANEXE

Lista anexelor care însoțesc această procedură este redată după cum urmează:

- Anexa 1. Model Acord cadru interinstituțional de program comun pentru studii universitare integrate ce conduc la diplomă dublă
- Anexa 2. Model Convenție de echivalare a disciplinelor pentru programe de studii universitare integrate ce conduc la diplomă dublă
- Anexa 3. Model Acord cadru interinstituțional de program comun pentru studii universitare integrate ce conduc la diplomă multiplă
- Anexa 4. Model Convenție de echivalare a disciplinelor pentru programe de studii universitare integrate ce conduc la diplomă multiplă
- Anexa 5. Model Acord cadru interinstituțional de program comun pentru studii universitare integrate ce conduc la diplomă comună

## Anexa 1

Model cadru

Nr. USV ..... din .....

Nr. .... din .....

### ACORD INTERINSTITUȚIONAL DE PARTENERIAT PRIVIND ORGANIZAREA ȘI FUNCȚIONAREA PROGRAMULUI DE STUDII UNIVERSITARE INTEGRATE CE CONDUCE LA DIPLOMĂ DUBLĂ

#### Preambul

Prezentul acord se încheie în baza protocolului de colaborare cu caracter permanent și reînnoire automată semnat de Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava și ....., nr. .... din data de .....

Prezentul acord respectă prevederile legale referitoare la organizarea programelor de studii din țările partenere.

#### Părțile:

*Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava*, România, denumită în continuare *USV*, reprezentată de domnul ....., Rector  
și

....., denumită în continuare ....., reprezentată de domnul/doamna ....., Rector,

au convenit asupra următoarelor prevederi cu privire la programul de studii universitare integrate în domeniul ....., ce conduce la diploma dublă, cu următoarele denumiri: ..... la USV și ..... la .....

#### 1. Obiectul acordului

Obiectul acordului îl constituie programul de studii universitare integrate bazat pe programele de studii universitare de licență / masterat / doctorat în domeniul ..... denumit ..... la USV, respectiv ..... denumit ..... la ....., cu planuri de învățământ similare, care sunt echivalate prin convenția din anexă, în conformitate cu legislația în vigoare din țările partenere.

În baza acestui acord, studenții înmatriculați la aceste programe de studii vor primi două diplome, câte una din partea fiecărei universități organizatoare, și anume diploma USV, respectiv diploma ....., cu condiția să îndeplinească cerințele și condițiile impuse de legislația națională și internațională și stabilite de prezentul Acord.

## **2. Programul comun de studii universitare integrate**

Studentii care participă în cadrul acestui Acord interinstituțional de licență/masterat/doctorat trebuie să urmeze curriculele prevăzute în anexă pentru a putea obține diploma dublă.

Procedura administrativă pentru obținerea fiecărei diplome după finalizarea completă a studiilor este stabilită și administrată de către instituția emitentă, conform prevederilor specifice USV și, respectiv, prevederilor specifice .....

Înscrierea la aceste programe de studii, cuprinse în prezentul acord, va avea loc în fiecare an academic, în iulie și septembrie la USV, respectiv ..... la ....., conform structurii anului universitar al fiecărei universități partenere, urmând ca programele de licență/masterat/doctorat să fie implementate oficial în anul universitar respectiv în instituțiile partenere.

Părțile au convenit că fiecare universitate are dreptul și responsabilitatea de a face modificări ale curriculelor pentru a respecta standardele de acreditare. Aceste modificări vor fi comunicate corespunzător și de îndată, în scris, celeilalte părți, ca acte adiționale la prezentul acord.

Studentii înscriși la programele de studii universitare integrate în domeniul ..... în vederea obținerii diplomei duble vor putea participa la module de cursuri ale universității partenere, stabilite prin convenția de echivalare, astfel încât să acumuleze numărul de credite necesar finalizării studiilor.

## **3. Numărul de studenți**

În fiecare an, un număr de cel mult..... studenți de la fiecare universitate vor lua parte la acest Acord interinstituțional de program de studii universitare integrate care va conduce la diplomă dublă. Fiecare dintre instituțiile partenere va rezerva un număr suficient de locuri pentru acești studenți în cadrul programului vizat, astfel încât să nu fie depășită capacitatea de școlarizare a programului respectiv.

Acest număr poate fi modificat în baza acordului scris al părților.

## **4. Condițiile de înmatriculare**

Fiecare dintre instituțiile partenere este responsabilă de verificarea condițiilor de eligibilitate a cererilor de înscriere primite. Evaluarea cererilor de înscriere și a dosarelor de candidatură vor fi supuse unui proces de evaluare comun de către o comisie mixtă de admitere, constituită din cadre didactice desemnate de către universitățile partenere. Instituțiile vor aplica criteriile specifice de admitere ale programului de studii studenților care vor participa la programele de studii universitare integrate.

Condițiile de acces la aceste programe vor fi stipulate de către fiecare instituție.

Cursurile, seminarele, laboratoarele, lucrările practice, ca și formele de evaluare în cadrul prezentului Acord interinstituțional se vor desfășura în limba programului de studii.

### **4.1. Procedura de înscriere**

USV va comunica (Instituției partenere) .....  
....., în fiecare an, după încheierea admiterii proprii, cererile de înscriere și dosarele de admitere ale candidaților. Comisia mixtă de admitere va evalua dosarele candidaților și va întocmi lista cu candidații admiși și respinși.

Toți studenții declarați admiși, care îndeplinesc cerințele programului de studii universitare integrate, vor fi înregistrați ca oricare alți studenți ai .....  
..... (Instituția parteneră) și vor figura în registrul matricol.  
..... (Instituția parteneră) va comunica USV, în fiecare an, după încheierea admiterii proprii, cererile de înscriere și dosarele de admitere ale

candidaților. Comisia mixtă de admitere va evalua dosarele candidaților și va întocmi lista cu candidații admiși și respinși.

Toți studenții declarați admiși, care îndeplinesc cerințele programului de studii universitare integrate vor fi înregistrați ca oricare alți studenți ai USV și vor figura în registrul matricol.

Activitatea studenților este reglementată de Ghidul studentului, care conține informațiile referitoare la: drepturile și îndatoririle studenților, structura anului universitar, documentele oficiale ale studenților (carnetul de student, legitimația de transport etc.), mobilitățile de studii, organizarea activității didactice.

#### **4.2. Taxele de studiu**

Studenții de la fiecare universitate care participă la cursurile organizate conform Acordului interinstituțional pe parcursul aceluiași an academic vor plăti doar taxa de studiu (dacă este cazul) și alte taxe solicitate de universitate (dacă este cazul). Universitatea gazdă poate încasa taxa de eliberare a diplomei (dacă este cazul).

Aceste taxe, stabilite de Senatul fiecărei universități, pot varia de la an la an în funcție de prevederile în vigoare și în conformitate cu tipurile de contracte de studii elaborate de fiecare universitate partener al prezentului acord (se anexează textele contractelor USV și ..... /se precizează Universitatea parteneră).

#### **5. Mobilități studențești și cadre didactice**

Mobilitățile pentru studenții care iau parte la programele de studii universitare integrate vor fi organizate de către instituția gazdă.

Mobilitățile cadrelor didactice se fac la solicitarea părților și vor fi organizate de către instituția gazdă.

Conform legislației din ..... (se precizează țara universității partenere), cel puțin câte un curs din fiecare semestru va fi asigurat de un cadru didactic titular al USV. Cazarea cadrelor didactice USV aflate în mobilitate la ..... (se precizează Instituția parteneră) va fi asigurată de instituția gazdă la hotelul ..... (se precizează Instituția parteneră) pentru întreaga perioadă de predare. În același timp, USV va asigura cazarea cadrelor didactice de la ..... (se precizează Instituția parteneră) pe întreaga perioadă de mobilitate la USV.

#### **5.1. Perioada stagiului de studiu la universitatea gazdă**

Perioada stagiului de studiu și/sau de practică va respecta prevederile curriculelor incluse în **anexă**.

USV se obligă să asigure condițiile de cazare pentru studenții ..... (se precizează Instituția parteneră). De asemenea, revine în sarcina USV de a asigura locurile de practică pentru studenții ..... (se precizează Instituția parteneră) aflați în mobilitate.

..... (se precizează Instituția parteneră) se obligă să asigure condițiile de cazare pentru studenții USV. De asemenea, revine în sarcina ..... (se precizează Instituția parteneră) de a asigura locurile de practică pentru studenții USV aflați în mobilitate.

#### **5.2. Condițiile stagiului de studiu la universitatea gazdă**

Studenții aflați în stagiul vor respecta cerințele stabilite în acest acord și vor face obiectul tuturor regulilor și procedurilor din instituția de origine și cea gazdă.

## 6. Consiliul academic

Pentru a asigura buna desfășurare a acestui Acord inter-instituțional, un consiliu academic va fi constituit din reprezentanții părților. Din acest consiliu vor face parte directorii de departament care gestionează programele de studii și responsabili de program din cele două universități.

## 7. Recunoașterea reciprocă a creditelor în baza acestui acord

Pentru a obține ambele diplome, studenții înscriși la aceste programe de studii trebuie să obțină numărul minim obligatoriu de credite ECTS, cu condiția urmăririi modulelor specifice de discipline la programul de studii al universității partenere, conform *Convenției de echivalare a disciplinelor pentru programe de studii universitare integrate ce conduc la obținerea diplomei duble*, și a obținerii creditelor transferabile ECTS acordate conform planurilor de învățământ.

Creditele ECTS și notele obținute la una dintre universități vor fi integral recunoscute de către cealaltă universitate, în concordanță cu termenii și condițiile stabilite în anexa acestui acord și cu prevederile legale în vigoare în fiecare țară.

În acest sens, partenerul va trimite copii ale foii matricole conform cu originalul (semnate și ștampilate) de conducerea facultății și a universității gazdă la instituția parteneră, în vederea eliberării diplomei.

## 8. Condiții de finalizare a studiilor

Studenții la programul de studii universitare integrate bazat pe programele de studii (urmează denumirea programului) ..... de la USV și ..... de la ....., vor susține lucrarea de finalizare a studiilor conform standardelor de exigență și rigorilor specifice din ambele țări, în fața unei comisii mixte din care vor face parte cadre didactice din ..... și din ..... sau în fața unor comisii individuale, câte una de la fiecare universitate.

## 9. Eliberarea diplomelor

Eliberarea diplomelor acordate de fiecare universitate se face conform principiilor prezentului acord care prevede recunoașterea reciprocă a creditelor obținute în universitatea de origine/universitatea gazdă și în conformitate cu legislația în vigoare a fiecărei țări.

Instituția parteneră va întocmi suplimentul la diploma/foaia matricolă a absolventului în baza situației școlare obținute de la instituția gazdă.

## 10. Procedura de soluționare a litigiilor

Părțile convin să rezolve de comun acord orice dispută apărută din cauza interpretării sau executării prezentului Acord interinstituțional.

În cazul în care disputa nu poate fi soluționată în acest mod, va fi rezolvată prin arbitrajul unei comisii tehnice formate din trei membri. Fiecare dintre părți va desemna un membru al comisiei de arbitraj, iar cel de-al treilea membru va fi desemnat cu acordul celor două părți.

## 11. Intrarea în vigoare și durata acordului

Prezentul Acord se elaborează în limba română și va intra în vigoare după semnarea lui de către cele două părți.

Acordul este valid pentru o perioadă de 5 ani și poate fi reînnoit în mod automat pentru încă 5 ani, în situația în care niciuna dintre părți nu va iniția denunțarea acordului cu

cel puțin 6 de luni, înainte de expirarea termenului de valabilitate și poate înceta la solicitarea oricăreia dintre părți.

## 12. Anexele acordului

Acordul are următoarele anexe:

1. Convenția de echivalare a disciplinelor pentru programe de studii universitare integrate ce conduc la dubla diplomă
2. Plan de învățământ....., USV
3. Plan de învățământ....., Universitatea parteneră
4. Contract de studii USV
5. Contract de studii..... (Instituția parteneră)

## 13. Date de contact pentru notificări privind acordul:

### Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava

Str. Universității nr. 13, 720229, Suceava, România

Tel. +40 230 520081 Fax 0040 230 520080

[rectorat@usv.ro](mailto:rectorat@usv.ro)

Coordonatorul/ii programului de studiu din USV:

Titlul/Nume/Prenume: .....

Date de contact: E-mail:..... Telefon .....

Coordonatorul/ii programului de studiu din ..... (Instituția parteneră)

Titlul/Nume/Prenume: .....

Date de contact: E-mail:..... Telefon .....

Prezentul Acord interinstituțional pentru programul de studii universitare integrate ce conduce la diploma dublă, cu următoarele denumiri: ..... la USV și ..... la ..... se încheie în 2 exemplare originale, azi .....

| Universitatea<br>„Ștefan cel Mare”<br>din Suceava | Instituția parteneră                 |
|---------------------------------------------------|--------------------------------------|
| Rector,<br>.....                                  | Rector,<br>.....                     |
| Decan,<br>.....                                   | Decan,<br>.....                      |
| Director departament,<br>.....                    | Director departament,<br>.....       |
| Responsabil program studii,<br>.....              | Responsabil program studii,<br>..... |

**Anexa 2**

Nr. USV .....din .....

Nr. .... din .....

**CONVENȚIA DE ECHIVALARE A DISCIPLINELOR  
PENTRU PROGRAME DE STUDII UNIVERSITARE INTEGRATE CE CONDUCE  
LA DIPLOMĂ DUBLĂ**

**privind echivalarea disciplinelor pentru obținerea diplomei duble la  
programele de studii „.....” și „.....”, forma  
de învățământ cu frecvență (..... credite)**

În vederea punerii în aplicare a acordului interinstituțional, ca urmare a analizei planurilor de învățământ ale programelor de studii: ..... (forma de învățământ IF) organizat de Facultatea ..... din cadrul **Universității „Ștefan cel Mare” din Suceava** și ..... (forma de învățământ IF) din cadrul ....., se încheie prezenta convenție pentru stabilirea modului de echivalare a disciplinelor pentru obținerea dublei diplome.

I.1. Părțile convin ca echivalarea disciplinelor să se facă la nivelul conținuturilor acestora.

I.2. Numărul de credite transferabile este asigurat prin echivalarea disciplinelor cu conținut similar și urmare a modulelor specifice.

II.1. Disciplinele corespunzătoare celor ..... ani de studii se vor echivala conform tabelului de mai jos.

| Denumire program - USV | Denumire program – Instituție parteneră |
|------------------------|-----------------------------------------|
|                        |                                         |
|                        |                                         |
|                        |                                         |

II.2. Disciplinele care nu fac obiectul echivalării se constituie în modulul specific fiecărui program de studii: ..... la USV și ..... la ....., pe care studenții vor trebui să îl urmeze în vederea obținerii dublei diplome.

| Denumire program - USV | Denumire program – Instituție parteneră |
|------------------------|-----------------------------------------|
|                        |                                         |
|                        |                                         |
|                        |                                         |

Un student care urmează complet programul de studii ..... de la USV, ca universitate de origine, va avea de parcurs următoarele discipline la ....., ca universitate gazdă) în vederea obținerii diplomei acordate de ..... (numele universității partenere):

|                                      |
|--------------------------------------|
| Disciplina – semestrul (nr. credite) |
|                                      |

Un student care urmează complet programul de studii ..... de la ..... (Universitatea parteneră), ca universitate de origine, va avea de parcurs următoarele discipline la **Universitatea "Ștefan cel Mare" din Suceava**, ca universitate gazdă, în vederea obținerii unei diplome duble:

|                                      |
|--------------------------------------|
| Disciplina – semestrul (nr. credite) |
|                                      |

II. Acordul interinstituțional pentru programul de studii universitare integrate care conduc la diplomă dublă include prezenta Convenție echivalare și este însoțită de Planurile de învățământ ale celor 2 programe de studii, ....., de la ....., și ....., de la ..... și modelele contractelor de studii la care vor adera prin semnătură studenții care vor urma programele de studii universitare integrate care conduc la diplomă dublă.

III. Părțile convin asupra următoarelor adrese de corespondență și persoane responsabile:

**Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava**  
Str. Universității nr. 13, 720229, Suceava, România  
Tel. +40 230 520081 Fax 0040 230 520080  
[rectorat@usv.ro](mailto:rectorat@usv.ro)

Coordonatorul/ii programului de studii din USV:  
Titlul/Nume/Prenume:  
Date de contact: E-mail:  
Titlul/Nume/Prenume:  
Date de contact:

**Instituția parteneră**  
Date contact:

Coordonatorul/ii programului de studii..... :  
Titlul/Nume/Prenume:  
Date de contact:

Prezenta convenția de echivalare a disciplinelor pentru obținerea diplomei duble se încheie în 2 exemplare originale, azi .....

**Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava    Instituția parteneră**

|         |         |
|---------|---------|
| Rector, | Rector, |
|---------|---------|

|                             |                             |
|-----------------------------|-----------------------------|
|                             |                             |
| Decan,                      | Decan,                      |
| Director departament        | Director departament        |
| Responsabil program studii, | Responsabil program studii, |

## Anexa 3

### Model cadru

Nr. USV ..... din .....

Nr. .... ..... din .....

### ACORD INTERINSTITUȚIONAL DE PARTENERIAT PRIVIND ORGANIZAREA ȘI FUNCȚIONAREA PROGRAMULUI DE STUDII UNIVERSITARE INTEGRATE CARE CONDUCE LA DIPLOMĂ MULTIPLĂ

#### Preambul

Prezentul acord se încheie în baza protocolului de colaborare cu caracter permanent și reînnoire automată semnat de Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava, ..... și ....., nr. .... din data de .....

Prezentul acord respectă prevederile legale referitoare la organizarea programelor de studii din țările partenere.

#### Părțile:

*Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava*, România, denumită în continuare *USV*, reprezentată de domnul ....., Rector

și  
....., denumită în continuare ....., reprezentată de domnul/doamna ....., Rector,

și  
....., denumită în continuare ....., reprezentată de domnul/doamna ....., Rector,

au convenit asupra următoarelor prevederi cu privire la programul de studii universitare integrate în domeniul ....., ce conduce la diploma multiplă, cu următoarele denumiri: ..... la USV și ..... la ..... și ..... la .....

#### 1. Obiectul acordului

Obiectul acordului îl constituie programul de studii universitare integrate bazat pe programele de studii universitare de licență / masterat / doctorat în domeniul ..... denumit ..... la USV, respectiv ..... denumit ..... la ..... respectiv ..... denumit ..... la ....., cu planuri de învățământ similare, care sunt echivalate prin convenția din anexă, în conformitate cu legislația în vigoare din țările partenere.

În baza acestui acord, studenții înmatriculați la aceste programe de studii vor primi diplome, câte una din partea fiecărei universități organizatoare, și anume diploma USV, respectiv diploma ....., respectiv diploma ....., cu condiția să îndeplinească cerințele și condițiile impuse de legislația națională și internațională și stabilite de prezentul Acord.

## **2. Programul comun de studii universitare integrate**

Studenții care participă în cadrul acestui Acord interinstituțional de licență/masterat/doctorat trebuie să urmeze curriculele prevăzute în anexă pentru a putea obține diploma multiplă.

Procedura administrativă pentru obținerea fiecărei diplome după finalizarea completă a studiilor este stabilită și administrată de către instituția emitentă, conform prevederilor specifice USV și, respectiv, prevederilor specifice .....(instituțiile partenere).

Înscrierea la aceste programe de studii, cuprinse în prezentul acord, va avea loc în fiecare an academic, în iulie și septembrie la USV, respectiv ..... la .....(instituțiile partenere), conform structurii anului universitar al fiecărei universități partenere, urmând ca programele de licență/masterat să fie implementate oficial în anul universitar respectiv în instituțiile partenere.

Părțile au convenit că fiecare universitate are dreptul și responsabilitatea de a face modificări ale curriculelor, pentru a respecta standardele de acreditare. Aceste modificări vor fi comunicate corespunzător și de îndată, în scris, celeilalte părți, ca acte adiționale la prezentul acord.

Studenții înscriși la programele de studii universitare integrate în domeniul ....., în vederea obținerii diplomei multiplă vor putea participa la module de cursuri ale universității partenere, stabilite prin convenția de echivalare, astfel încât să acumuleze numărul de credite necesar finalizării studiilor.

Ghidul de studii va cuprinde următoarele capitole: informații generale despre instituție, drepturile și obligațiile, structura anului universitar, documentele studentului, baza materială, asociații studențești și informații despre activitatea profesională a studenților (mobilitatea academică a studenților, evaluarea studenților, recompense, sancțiuni, finalizarea studiilor).

## **3. Numărul de studenți**

În fiecare an, un număr de cel mult ... studenți de la fiecare universitate vor lua parte la acest Acord interinstituțional de program de studii universitare integrate care va conduce la diplomă multiplă. Fiecare dintre instituțiile partenere va rezerva un număr suficient de locuri pentru acești studenți în cadrul programului vizat, astfel încât să nu fie depășită capacitatea de școlarizare a programului respectiv.

Acest număr poate fi modificat în baza acordului scris al părților.

## **4. Condițiile de înmatriculare**

Instituțiile vor aplica studenților care vor participa la programele de studii universitare integrate criteriile specifice de admitere ale acestora .

Cursurile, seminarele, laboratoarele, lucrările practice, ca și formele de evaluare în cadrul prezentului Acord interinstituțional se vor desfășura în limba programului de studii.

#### 4.1. Procedura de înscriere

Înscrierea candidaților se realizează de către fiecare instituție parteneră, conform criteriilor specifice în acord cu legislația în vigoare. Evaluarea cererilor de înscriere și a dosarelor de candidatură vor fi supuse unui proces de evaluare comun de către o comisie mixtă de admitere. Comisia mixtă de admitere va fi formată din: decanul, directorul de departament și responsabilii programului de studiu de la fiecare instituție parteneră. Comisia mixtă de admitere va valida listele cu candidații admiși la programele cu diplomă multiplă.

USV va comunica (Instituțiilor partenerere) .....  
....., în fiecare an, după încheierea admiterii, o listă cu numele, nr. de pașaport și alte date relevante ale studenților care iau parte la acest program de studii universitare integrate.

Toți studenții prezenți pe această listă, care îndeplinesc cerințele programului de studii universitare integrate vor fi înregistrați ca oricare alți studenți ai .....  
..... (Instituțiilor partenerere) și vor figura în registrul matricol.

..... (Instituțiile partenerere) vor comunica USV, în fiecare an, după încheierea admiterii, o listă cu numele, nr. de pașaport și alte date de identificare relevante ale studenților care iau parte la acest program de studii universitare integrate.

Toți studenții prezenți pe această listă, care îndeplinesc cerințele programului de studii universitare integrate vor fi înregistrați ca oricare alți studenți ai USV și vor figura în registrul matricol.

#### 4.2. Taxele de studiu

Studenții de la fiecare universitate care participă la cursurile organizate conform Acordului interinstituțional pe parcursul aceluiași an academic vor plăti doar taxa de studiu (dacă este cazul) și alte taxe solicitate de universitate (dacă este cazul). Universitatea gazdă poate încasa taxa de eliberare a diplomei (dacă este cazul).

Aceste taxe, stabilite de Senatul fiecărei universități, pot varia de la an la an în funcție de prevederile în vigoare și în conformitate cu tipurile de contracte de studii elaborate de fiecare universitate parteneră a-prezentului acord (se anexează textele contractelor USV și ..... (se precizează Universitățile partenerere).

#### 5. Mobilități studențești și cadre didactice

Mobilitățile pentru studenții care iau parte la programele de studii universitare integrate vor fi organizate de către instituția gazdă.

Mobilitățile cadrelor didactice se fac la solicitarea părților și vor fi organizate de către instituția gazdă.

Conform legislației din ..... (se precizează țările universităților partenerere), cel puțin câte un curs din fiecare semestru poate fi asigurat de un cadru didactic titular al USV. Cazarea cadrelor didactice USV aflate în mobilitate la ..... (se precizează Instituțiile partenerere) va fi asigurată de instituția gazdă pentru întreaga perioadă de predare. În același timp, USV va asigura cazarea cadrelor didactice de la ..... (se precizează Instituțiile partenerere) pe întreaga perioadă de mobilitate la USV.

#### 5.1. Perioada stagiului de studiu la universitatea gazdă

Perioada stagiului de studiu și/sau de practică va respecta prevederile curriculelor incluse în **anexă**.

USV se obligă să asigure condițiile de cazare pentru studenții de la..... (se precizează Instituțiile partenerere). De asemenea, revine în sarcina USV de a asigura locurile de practică pentru studenții de la..... (se precizează Instituțiile partenerere) aflați în mobilitate.

..... (se precizează Instituțiile partenere) se obligă să asigure condițiile de cazare pentru studenții de la USV. De asemenea, revine în sarcina ..... (se precizează Instituțiile partenere) de a asigura locurile de practică pentru studenții USV aflați în mobilitate.

## **5.2. Condițiile stagiului de studiu la universitatea gazdă**

Studenții aflați în stagiul vor respecta cerințele stabilite în acest acord și vor face obiectul tuturor regulilor și procedurilor din instituția de origine și cea gazdă.

## **6. Consiliul academic**

Pentru a asigura buna desfășurare a acestui Acord interinstituțional, un consiliu academic va fi constituit din reprezentanții părților. Din acest consiliu vor face parte directorii de departament care gestionează aceste programe de studii din (universitățile partenere) cele două universități și responsabili de program de la nivelul fiecărei universități.

## **7. Recunoașterea reciprocă a creditelor în baza acestui acord**

Pentru a obține ambele diplome, studenții înscriși la aceste programe de studii trebuie să obțină numărul minim obligatoriu de credite ECTS, cu condiția urmăririi modulelor specifice de discipline la programul de studii al universității partenere, conform *Convenției de echivalare a disciplinelor pentru programe de studii universitare integrate ce conduc la obținerea diplomei multiplă*, și a obținerii creditelor transferabile ECTS acordate conform planurilor de învățământ.

Creditele ECTS și notele obținute la una dintre universități vor fi integral recunoscute de către cealaltă universitate, în concordanță cu termenii și condițiile stabilite în anexa acestui acord și cu prevederile legale în vigoare în fiecare țară.

În acest sens, partenerul va trimite copii ale foii matricole conforme cu originalul, (semnate și ștampilate) de conducerea facultății și a universității gazdă la instituția parteneră, în vederea eliberării diplomei.

## **8. Condiții de finalizare a studiilor**

Studenții la programul de studii universitare integrate bazat pe programele de studii (urmează denumirea programului) ..... de la USV și ..... de la ....., și ..... de la ....., vor susține lucrarea de finalizare a studiilor conform standardelor de exigență și rigorilor specifice din țările unde își au sediul instituțiile partenere, în fața unei comisii mixte din care vor face parte cadre didactice din ..... și din ..... sau în fața unor comisii individuale, câte una de la fiecare universitate.

## **9. Eliberarea diplomelor**

Eliberarea diplomelor acordate de fiecare universitate se face conform principiilor prezentului acord care prevede recunoașterea reciprocă a creditelor obținute în universitatea de origine/în universitatea gazdă și în conformitate cu legislația în vigoare a fiecărei țări.

Instituțiile partenere vor întocmi suplimentul la diploma/foaia matricolă a absolventului în baza situației școlare obținute de la celelalte instituții.

## **10. Procedura de soluționare a litigiilor**

Părțile convin să rezolve de comun acord orice dispută apărută din cauza interpretării sau executării prezentului Acord interinstituțional.

În cazul în care disputa nu poate fi soluționată în acest mod, va fi rezolvată prin arbitrajul unei comisii tehnice formate din trei membri. Fiecare dintre părți va desemna un membru al comisiei de arbitraj, iar cel de-al treilea membru va fi desemnat cu acordul celor două părți.

#### **11. Intrarea în vigoare și durata acordului**

Prezentul Acord se elaborează în limbile română și .... va intra în vigoare după semnarea lui de toate părțile.

Acordul este valid pentru o perioadă de 5 ani și poate fi reînnoit în mod automat pentru încă 5 ani, în situația în care niciuna dintre părți nu va iniția denunțarea acordului cu cel puțin 6 luni, înainte de expirarea termenului de valabilitate; și Acordul poate înceta la solicitarea oricăreia dintre părți.

#### **12. Anexele acordului**

Acordul are următoarele anexe:

1. Convenția de echivalare a disciplinelor pentru programele de studii universitare integrate ce conduc la diplomă multiplă
2. Plan de învățământ....., USV
3. Plan de învățământ....., Universitățile partenere
4. Contract de studii USV
5. Contract de studii..... (Instituțiile partenere)

#### **13. Date de contact pentru notificări privind acordul:**

##### **Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava**

Str. Universității nr. 13, 720229, Suceava, România

Tel. +40 230 520081 Fax 0040 230 520080

[rectorat@usv.ro](mailto:rectorat@usv.ro)

Coordonatorul/ii programului de studiu din USV:

Titlul/Nume/Prenume: .....

Date de contact: E-mail:..... Telefon .....

**Universitatea.....**

Adresa.....

Tel. .... Fax .....

e-mail .....

Coordonatorul/ii programului de studiu din ..... (Instituția parteneră)

Titlul/Nume/Prenume: .....

Date de contact: E-mail:..... Telefon .....

**Universitatea.....**

Adresa.....

Tel. .... Fax .....

e-mail .....

Coordonatorul/ii programului de studiu din ..... (Instituția parteneră)

Titlul/Nume/Prenume: .....

Date de contact: E-mail:..... Telefon .....

Prezentul Acord interinstituțional pentru programe de studii universitare integrate ce conduce la diploma multiplă, cu următoarele denumiri: ..... la USV, ..... la ..... și ..... la ..... se încheie în 2 exemplare originale, azi .....

| <b>Universitatea<br/>„Ștefan cel Mare”<br/>din Suceava</b> | <b><i>Instituția parteneră 1</i></b> | <b><i>Instituția parteneră 2</i></b> |
|------------------------------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|
| Rector,<br>.....                                           | Rector,<br>.....                     | Rector,<br>.....                     |
| Decan,<br>.....                                            | Decan,<br>.....                      | Decan,<br>.....                      |
| Director Departament<br>.....                              | Director Departament<br>.....        | Director Departament<br>.....        |
| Responsabil program studii,<br>.....                       | Responsabil program studii,<br>..... | Responsabil program studii,<br>..... |

**Anexa 4**

Nr. USV .....din .....

Nr. .... din .....

**CONVENȚIA DE ECHIVALARE A DISCIPLINELOR  
PENTRU PROGRAME DE STUDII UNIVERSITARE INTEGRATE  
CE CONDUC LA DIPLOMĂ MULTIPLĂ**

**privind echivalarea disciplinelor pentru obținerea diplomei multiplă la  
programele de studii „.....” și „.....”, forma  
de învățământ cu frecvență  
(..... credite)**

În vederea punerii în aplicare a acordului interinstituțional, ca urmare a analizei planurilor de învățământ ale programelor de studii: ..... (forma de învățământ IF) organizat de Facultatea ..... din cadrul *Universității „Ștefan cel Mare” din Suceava* și ..... (forma de învățământ IF) din cadrul ....., se încheie prezenta convenție pentru stabilirea modului de echivalare a disciplinelor pentru obținerea diplomei multiple.

I.1. Părțile convin ca echivalarea disciplinelor să se facă la nivelul conținuturilor acestora.

I.2. Numărul de credite transferabile este asigurat prin echivalarea disciplinelor cu conținut similar și urmare a modulelor specifice.

II.1. Disciplinele corespunzătoare celor ..... ani de studii se vor echivala conform tabelului de mai jos.

| Denumire program - USV | Denumire program – Instituție parteneră 1 | Denumire program – Instituție parteneră 2 |
|------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------|
|                        |                                           |                                           |
|                        |                                           |                                           |
|                        |                                           |                                           |

II.2. Disciplinele care nu fac obiectul echivalării se constituie în modulul specific fiecărui program de studii: ..... la USV și ..... la ..... și ..... la ....., pe care studenții vor trebui să îl urmeze în vederea obținerii diplomei multiplă.

| Denumire program - USV | Denumire program – Instituție parteneră 1 | Denumire program – Instituție parteneră 2 |
|------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------|
|                        |                                           |                                           |
|                        |                                           |                                           |
|                        |                                           |                                           |

Un student care urmează complet programul de studii ..... de la USV, ca universitate de origine, va avea de parcurs următoarele discipline la ..... , ca universitate gazdă 1) în vederea obținerii diplomei acordate de ..... (numele universității partenere 1):

|                                      |
|--------------------------------------|
| Disciplina – semestrul (nr. credite) |
|                                      |

Un student care urmează complet programul de studii ..... de la USV, ca universitate de origine, va avea de parcurs următoarele discipline la ..... , ca universitate gazdă 2) în vederea obținerii diplomei acordate de ..... (numele universității partenere 2):

|                                      |
|--------------------------------------|
| Disciplina – semestrul (nr. credite) |
|                                      |

Un student care urmează complet programul de studii ..... de la ..... (Universitatea parteneră 1), ca universitate de origine, va avea de parcurs următoarele discipline la **Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava**, ca universitate gazdă 1, în vederea obținerii unei diplome multiplă:

|                                      |
|--------------------------------------|
| Disciplina – semestrul (nr. credite) |
|                                      |

Un student care urmează complet programul de studii ..... de la ..... (Universitatea parteneră 2), ca universitate de origine, va avea de parcurs următoarele discipline la **Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava**, ca universitate gazdă 2, în vederea obținerii unei diplome multiplă:

|                                      |
|--------------------------------------|
| Disciplina – semestrul (nr. credite) |
|                                      |

II.3 Unui student care urmează complet programul de studii ..... de la USV, ca universitate de origine, i se va recunoaște examenul de finalizare a studiilor la toate universitățile partenere astfel: ..... , ca universitate gazdă 1) în vederea obținerii diplomei acordate de ..... (numele universității partenere 1), ..... , ca universitate gazdă 2) în vederea obținerii diplomei acordate de ..... (numele universității partenere 2).

Unui student care urmează complet programul de studii ..... de la ..... (Universitatea parteneră 1), ca universitate de origine, ..... de la ..... (Universitatea parteneră 2), ca universitate de origine, i se va recunoaște examenul de finalizare a studiilor la **Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava**, ca universitate gazdă, în vederea obținerii diplomei acordate de **Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava**.

III. Acordul interinstituțional pentru programul de studii universitare integrate care conduc la diplomă multiplă include prezenta Convenție echivalare și este însoțită de Planurile de învățământ ale programelor de studii, ....., de la ....., și ....., de la ..... și modelele contractelor de studii la care vor adera prin semnătură studenții care vor urma programele de studii universitare integrate care conduc la diplomă multiplă.

IV. Părțile convin asupra următoarelor adrese de corespondență și persoane responsabile:

**Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava**

Str. Universității nr. 13, 720229, Suceava, România

Tel. +40 230 520081 Fax 0040 230 520080

rectorat@usv.ro

Coordonatorul/ii programului de studii din USV:

Titlul/Nume/Prenume:

Date de contact: E-mail:

Titlul/Nume/Prenume:

Date de contact:

**Instituția parteneră 1**

Date contact:

Coordonatorul/ii programului de studii..... :

Titlul/Nume/Prenume:

Date de contact:

**Instituția parteneră 2**

Date contact:

Coordonatorul/ii programului de studii..... :

Titlul/Nume/Prenume:

Date de contact:

Prezenta convenția de echivalare a disciplinelor pentru obținerea diplomei multiplă se încheie în .... exemplare originale, azi .....

| <b>Universitatea<br/>„Ștefan cel Mare”<br/>din Suceava</b> | <b><i>Instituția parteneră 1</i></b> | <b><i>Instituția parteneră 2</i></b> |
|------------------------------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|
| Rector,<br>.....                                           | Rector,<br>.....                     | Rector,<br>.....                     |
|                                                            |                                      |                                      |
| Decan,<br>.....                                            | Decan,<br>.....                      | Decan,<br>.....                      |

|                                      |                                      |                                      |
|--------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|
| Director Departament<br>.....        | Director Departament<br>.....        | Director Departament<br>.....        |
| Responsabil program studii,<br>..... | Responsabil program studii,<br>..... | Responsabil program studii,<br>..... |

## Anexa 5

### Model cadru

Nr. USV ..... din .....

Nr. .... din .....

### ACORD INTERINSTITUȚIONAL DE PARTENERIAT PRIVIND ORGANIZAREA ȘI FUNCȚIONAREA PROGRAMULUI DE STUDII UNIVERSITARE INTEGRATE CE CONDUCE LA DIPLOMĂ COMUNĂ

#### Preambul

Prezentul acord se încheie în baza protocolului de colaborare cu caracter permanent și reînnoire automată semnat de Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava și ....., nr. .... din data de .....

Prezentul acord respectă prevederile legale referitoare la organizarea programelor de studii din țările partenere.

#### Părțile:

*Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava*, România, denumită în continuare *USV*, reprezentată de domnul ....., Rector  
și

....., denumită în continuare ....., reprezentată de domnul/doamna ....., Rector,

au convenit asupra următoarelor prevederi cu privire la programul de studii universitare integrate în domeniul ....., ce conduce la diplomă comună, cu următoarele denumiri<sup>1\*</sup>: ..... la USV și ..... la .....

#### 1. Obiectul acordului

Obiectul acordului îl constituie programul de studii universitare integrate bazat pe programele de studii universitare de licență / masterat / doctorat în domeniul ..... denumit ..... la USV, respectiv ..... denumit ..... la ....., cu plan de învățământ comun care sunt echivalate la fiecare universitate, în conformitate cu legislația în vigoare din țările partenere.

În baza acestui acord, studenții înmatriculați la aceste programe de studii vor primi o singură diplomă, semnată de către fiecare universitate organizatoare, cu condiția să îndeplinească cerințele și condițiile impuse de legislația națională și internațională și stabilite de prezentul Acord.

<sup>1\*</sup> În cazul programului de studii universitare integrate ce se finalizează cu diploma comună, acesta va avea o denumire unică, agreată de comun acord de instituțiile partenere.

## **2. Programul comun de studii universitare integrate**

Studentii care participă în cadrul acestui Acord interinstituțional de licență/masterat trebuie să urmeze curricula prevăzută în anexă pentru a putea obține diploma comună.

Procedura administrativă pentru obținerea diplomei comune după finalizarea completă a studiilor este stabilită și administrată de către instituțiile participante, conform prevederilor specifice acestora.

Înscrierea la aceste programe de studii, cuprinse în prezentul acord, va avea loc în fiecare an academic, în lunile noiembrie – decembrie ale anului universitar precedent, la fiecare universitate, urmând o procedură de selecție elaborată de comun acord în cadrul parteneriatului, conform structurii anului universitar al fiecărei universități partenere, urmând ca programele de licență/masterat să fie implementate oficial în anul universitar următor în instituțiile partenere.

Părțile au convenit că fiecare universitate are dreptul și responsabilitatea de a face modificări ale curriculelor pentru a respecta standardele de acreditare. Aceste modificări vor fi comunicate corespunzător și de îndată, în scris, celeilalte părți, ca acte adiționale la prezentul acord.

Studentii înscriși la programele de studii universitare integrate în domeniul ..... în vederea obținerii diplomei comune vor putea participa la module de cursuri ale universităților partenere, stabilite prin convenția de echivalare, astfel încât să acumuleze numărul de credite necesar finalizării studiilor.

## **3. Numărul de studenți**

În fiecare an, un număr de cel mult ..... studenți de la fiecare universitate vor lua parte la acest Acord interinstituțional de program de studii universitare integrate care va conduce la diplomă comună. Fiecare dintre instituțiile partenere va rezerva un număr suficient de locuri pentru acești studenți în cadrul programului vizat, astfel încât să nu fie depășită capacitatea de școlarizare a programului respectiv.

Acest număr poate fi modificat în baza acordului scris al părților.

## **4. Condițiile de înmatriculare**

Instituțiile partenere vor elabora o procedură comună de selecție / aplica criteriile specifice de admitere ale programului de studii studenților care vor participa la programele de studii universitare integrate.

Condițiile de acces la aceste programe vor fi comune, agreate de către fiecare instituție, conform unei metodologii de admitere, anexa la prezentul acord.

Cursurile, seminarele, laboratoarele, lucrările practice, ca și formele de evaluare în cadrul prezentului Acord interinstituțional se vor desfășura în limba programului de studii.

### **4.1. Procedura de înscriere**

Evaluarea cererilor de înscriere și a dosarelor de candidatură vor fi supuse unui proces de evaluare comun de către o comisie mixtă de admitere. Comisia mixtă de admitere va fi formată din: decanul, directorul de departament și responsabilii programului de studii de la fiecare instituție parteneră. Comisia mixtă de admitere va valida listele cu candidații admiși la programele cu diplomă multiplă.

USV va comunica (Instituției/instituțiilor partenere) .....  
....., în fiecare an, după încheierea admiterii, o listă cu numele, nr. de pașaport și alte date relevante ale studenților care iau parte la acest program de studii universitare integrate.

Toți studenții prezenți pe această listă, care îndeplinesc cerințele programului de studii universitare integrate vor fi înregistrați ca oricare alți studenți ai .....  
..... (Instituția parteneră) vor avea o decizie de înmatriculare și/sau vor figura în registrul matricol .

..... (Instituția parteneră) va comunica USV, în fiecare an, după încheierea admiterii, o listă cu numele, nr. de pașaport și alte date de identificare relevante ale studenților care iau parte la acest program de studii universitare integrate.

Toți studenții prezenți pe această listă, care îndeplinesc cerințele programului de studii universitare integrate vor fi înregistrați ca oricare alți studenți ai USV și vor avea o decizie de înmatriculare și/sau vor figura în registrul matricol.

#### **4.2. Taxele de studiu**

Studenții de la fiecare universitate care participă la cursurile organizate conform Acordului interinstituțional pe parcursul aceluiași an academic vor plăti doar taxa de studiu (dacă este cazul) și alte taxe solicitate de universitate (dacă este cazul). Universitatea gazdă poate încasa taxa de eliberare a diplomei (dacă este cazul).

Aceste taxe, stabilite de Senatul fiecărei universități, pot varia de la an la an în funcție de prevederile în vigoare și în conformitate cu tipurile de contracte de studii elaborate de fiecare universitate partener al prezentului acord (se anexează textele contractelor USV și ..... /se precizează Universitatea parteneră/).

#### **5. Mobilități studențești și cadre didactice**

Mobilitățile pentru studenții care iau parte la programele de studii universitare integrate vor fi organizate de către instituția de origine. Studenții vor efectua un număr de cel puțin o mobilitate la instituțiile partenere.

Mobilitățile cadrelor didactice se fac la solicitarea părților și vor fi organizate de către instituția de origine.

Conform legislației din ..... (se precizează țara universității partenere), cel puțin câte un curs din fiecare semestru va fi asigurat de un cadru didactic titular al USV. Cazarea cadrelor didactice USV aflate în mobilitate la ..... (se precizează Instituția parteneră) va fi asigurată de instituția gazdă la hotelul ..... (se precizează Instituția parteneră) pentru întreaga perioadă de predare. În același timp, USV va asigura cazarea cadrelor didactice de la ..... (se precizează Instituția parteneră) pe întreaga perioadă de mobilitate la USV.

##### **5.1. Perioada stagiului de studiu la universitatea gazdă**

Perioada stagiului de studiu și/sau de practică va respecta prevederile curriculumelor incluse în **anexă**.

USV se obligă să asigure condițiile de cazare pentru studenții ..... (se precizează Instituția parteneră). De asemenea, revine în sarcina USV de a asigura locurile de practică pentru studenții ..... (se precizează Instituția parteneră) aflați în mobilitate.

..... (se precizează Instituția parteneră) se obligă să asigure condițiile de cazare pentru studenții USV. De asemenea, revine în sarcina ..... (se precizează Instituția parteneră) de a asigura locurile de practică pentru studenții USV aflați în mobilitate.

## **5.2. Condițiile stagiului de studiu la universitatea gazdă**

Studentii aflați în stagiul vor respecta cerințele stabilite în acest acord și vor face obiectul tuturor regulilor și procedurilor din instituția de origine și cea gazdă.

## **6. Consiliul academic**

Pentru a asigura buna desfășurare a acestui Acord interinstituțional, un consiliu academic va fi constituit din reprezentanții părților. Din acest consiliu vor face parte directorii de departament care gestionează aceste programe de studii din universitățile partenere, responsabilii de program din universitățile partenere și încă o persoană de la nivelul fiecărei universități.

## **7. Recunoașterea reciprocă a creditelor în baza acestui acord**

Pentru a obține diploma comună, studenții înscriși la aceste programe de studii trebuie să obțină numărul minim obligatoriu de credite ECTS, acordate conform planului de învățământ.

Creditele ECTS și notele obținute la una dintre universități vor fi integral recunoscute de către celelalte universități, în concordanță cu prevederile legale în vigoare în fiecare țară.

În acest sens, partenerul va trimite copii ale foii matricole conform cu originalul (semnate și ștampilate de conducerea facultății și a universității gazdă la instituția parteneră, în vederea eliberării diplomei comune.

## **8. Condiții de finalizare a studiilor**

Studentii la programul de studii universitare integrate bazat pe programele de studii (urmează denumirea programului) ..... de la USV și ..... de la ....., vor susține lucrarea de finalizare a studiilor conform standardelor de exigență și rigorilor specifice țărilor partenere, în fața unei comisii mixte din care vor face parte cadre didactice din ..... și din ..... sau în fața unor comisii individuale, câte una de la fiecare universitate. Susținerea lucrării de finalizare a studiilor se poate realiza și online, cu participarea comisiei mixte, formate din cadre didactice de la toate universitățile partenere.

## **9. Eliberarea diplomelor**

Eliberarea diplomei comune se face conform principiilor prezentului acord care prevede recunoașterea reciprocă a creditelor obținute în universitățile partenere și în conformitate cu legislația în vigoare a fiecărei țări.

Instituțiile partenere vor întocmi suplimentul la diplomă/foaia matricolă a absolventului în baza situației școlare obținute de la instituția de origine.

## **10. Procedura de soluționare a litigiilor**

Părțile convin să rezolve de comun acord orice dispută apărută din cauza interpretării sau executării prezentului Acord interinstituțional.

În cazul în care disputa nu poate fi soluționată în acest mod, va fi rezolvată prin arbitrajul unei comisii tehnice formate din trei membri. Fiecare dintre părți va desemna un membru al comisiei de arbitraj, iar cel de-al treilea membru va fi desemnat cu acordul celor două părți.

### 11. Intrarea în vigoare și durata acordului

Prezentul Acord se elaborează în limba română și va intra în vigoare după semnarea lui de către părți.

Acordul este valid pentru o perioadă de 5 ani și poate fi reînnoit în mod automat pentru încă 5 ani, în situația în care niciuna dintre părți nu va iniția denunțarea acordului cu cel puțin 6 de luni, înainte de expirarea termenului de valabilitate și poate înceta la solicitarea oricăreia dintre părți.

### 12. Anexele acordului

Acordul are următoarele anexe:

1. Plan de învățământ comun pentru toate universitățile partenere
2. Metodologie de admitere – criterii specifice
3. Contract de studii încheiat la nivelul parteneriatului.

### 13. Date de contact pentru notificări privind acordul:

#### Universitatea „Ștefan cel Mare” din Suceava

Str. Universității nr. 13, 720229, Suceava, România

Tel. +40 230 520081 Fax 0040 230 520080

[rectorat@usv.ro](mailto:rectorat@usv.ro)

Coordonatorul/ii programului de studiu din USV:

Titlul/Nume/Prenume: .....

Date de contact: E-mail:..... Telefon .....

Coordonatorul/ii programului de studiu din .....(Instituția parteneră)

Titlul/Nume/Prenume: .....

Date de contact: E-mail:..... Telefon .....

Prezentul Acord interinstituțional pentru programe de studii universitare integrate ce conduce la diploma comună, cu următoarea denumire:

.....  
se încheie în ..... exemplare originale, azi .....

| Universitatea<br>„Ștefan cel Mare” din<br>Suceava | Instituția parteneră 1               | Instituția parteneră 2               |
|---------------------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|
| Rector,<br>.....                                  | Rector,<br>.....                     | Rector,<br>.....                     |
| Decan,<br>.....                                   | Decan,<br>.....                      | Decan,<br>.....                      |
| Director Departament<br>.....                     | Director Departament<br>.....        | Director Departament<br>.....        |
| Responsabil program studii,<br>.....              | Responsabil program studii,<br>..... | Responsabil program studii,<br>..... |